

Protokoll från presidiummöte i Nordisk Urologisk Förening i  
Trondheim den 3 juni 1982.

---

Närvarande: Olof Alfthan, (president-ordförande)  
Lars Collste, Åke Fritjofsson, Tage Hald,  
Sverrir Haraldsson, P O Hedlund (sekreterare),  
Flemming Lund, Olaf Muri, Stig Nilsson, Sten Sander,  
Tomas Urnes och Lars Wadström.

§ 1

Ordföranden förklarade mötet öppnat.

§ 2

Sekreteraren uppläste protokoll från föregående arbetsmöte i presidiet i Stockholm december 1981. Protokollet godkändes.

§ 3

Kassören Lars Collste gav en muntlig rapport över det ekonomiska läget och föreslog oförändrad årsavgift med 20:- kronor.

§ 4

Man diskuterade den ekonomiska redovisningen från NUF:s XII:e kongress i Göteborg 1980. Därvid framkom att ordningen för arrangemang av NUF:s kongresser varit:

NUF ger i uppdrag till en arbetsgrupp att på sin ort arrangera NUF:s kongress. Denna arbetsgrupp är i princip ekonomiskt ansvarig. Revision av kongressen har skett genom en speciellt utsedd revisor med kännedom om ortens förhållanden m m . NUF-kongressen har således inte reviderats av NUF:s revisorer. NUF har hittills inte givit några ekonomiska garantier till kongressarrangören, men i enlighet med beslut från Åbo 1978 skall arrangören till NUF inbetala 20% av kongressens netto. Den övriga delen av nettot har enligt tradition betalats till den nationella urologföreningen. I diskussionen framhölls att man borde sträva efter att inom NUF tillskapa ett större kapital, så att NUF så småningom skulle kunna ge vissa ekonomiska garantier till kongressarrangörerna. Man beslöt föreslå generalförsamlingen att ändra kvoten så, att 50% av ett eventuellt nettoöverskott vid NUF-kongress skulle tillfalla NUF och 50% den nationella föreningen. I diskussionen framkom att inte heller den nationella urologföreningen i princip lämnar någon garanti till kongressarrangörerna. Göteborgskongressen hänsköts till lokal revision.

## § 5

Diskuterades kommande kongress. Man påtalade åter problemet att NUF:s kongresser regelbundet sammanfaller med den Europeiska Urologunionens kongresser. Det framfördes starka önskemål att detta skulle ändras genom att NUF-kongresserna förlades till ojämna år. Beslöts att så skulle ske. För att uppehållet till nästa kongress inte skulle bli alltför långt erbjöd sig Lars Wadström att undersöka möjligheterna att arrangera en NUF-kongress i Malmö redan 1983. Presidiet framförde sin tacksamhet för detta initiativ, där man införstod att kongressen i Malmö sannolikt skulle bli av något mindre dimension än normalt. Beslöts att NUF-kongressen 1985 skulle förläggas till Island. Turordningen skulle därefter vara: 1987 Danmark, 1989 Sverige.

## § 6

Diskuterades mandatperioder för kassör, redaktör och revisorer. Beslöts att dessa skulle vara samma som för generalsekreteraren, nämligen 4 år med möjlighet till två omval. Diskuterades inrättande av valberedning. Man beslöt att avstå från detta eftersom valproceduren inom föreningen ändå fungerat tillfredsställande.

## § 7

Diskuterades de Nordiska samarbetsgrupperna. En kort information gavs om deras hittillsvarande utveckling och presidiet antog arbetsutskottets förslag till regler för samarbetsgruppernas formella funktioner.

## § 8

Diskuterades LEO-Fennicas pris. Man framhöll önskvärdheten av att ett pris också utdelades till bästa poster. Det beslutades att en sponsor för detta skulle sökas, och att man för posterpris 1982 skulle ta kapital ur NUF:s kassa. Åke Fritjofsson, Flemming Lund och Sten Sander utsågs till jury för posterpriset som beslöts vara på samma summa som LEO-Fennicas pris.

## § 9

Diskuterades NUF-symposier. Arbetsutskottet fick i uppdrag att arrangera nästa NUF-symposium i Stockholm vid Riksstämman 1982 med prostatacancer som ämne. Sekreteraren framhöll att NUF-symposier som förutsetts beröra speciella ämnen inom urologin ofta ger anledning till att inbjuda föredragshållare m m. Presidiet fann att utgifterna vid NUF-symposier inte enbart

behöver täckas med kursavgifter utan att man här också kan finna anledning att disponera en del av NUF:s kapital. Framhölls att NUF-symposier bör spridas till olika orter inom Norden.

§ 10

Informerade Tage Hald om kommande TUR-symposium på Herlevs sykehus, vilket planerades till april 1983.

§ 11

Sten Sander tog upp frågan om publikation av föredrag och posters vid NUF:s kongresser. Det framhölls att dessa proceedings varit dyra att trycka. De flesta föredrag vid kongressen kom ändå att publiceras i andra tidskrifter. Meriteringsvärdet för föredragen skulle kunna tillförsäkras genom att abstract-boken förbättrades och att denna arkiverades i sekreteriatet för ev kommande behov hos föredragshållarna. Man beslöt föreslå generalförsamlingen enligt ovan.

§ 12

Beslöt presidiet att föreslå generalförsamlingen att till hedersmedlemmar anta:

Ilka Arvola, Wilfrid Brotherus, Peter Gammelgaard, Erling Hjort, Knut Høeg, Andreas Palmlöv och Erling Schrøeder.

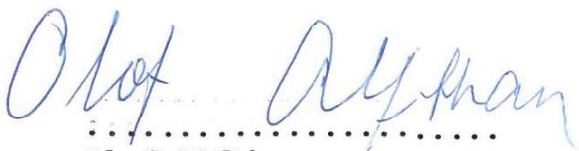
Presidiet beslöt att utdela NUF:s nyinrättade förtjänsttecken enligt följande:

Nr 1 till Gustav Giertz, nr 2 till Jan Rusk och nr 3 till Åke Fritjofsson.

§ 13

Då intet övrigt androgs avslutade presidenten mötet.

Helsingfors och Stockholm i Juli 1982



.....  
Olof Alfthan  
President



.....  
Per Olov Hedlund  
Generalsekreterare

Protokoll fört vid Generalförsamlingen vid Nordisk Urologisk  
Förening, Trondheim den 4 juni 1982.

---

Närvarande: C:a 60 medlemmar.

§ 1

Föreningens president hälsade de närvarande välkomna och  
förklarade mötet öppnat.

§ 2

Protokollet från föregående generalförsamling i Göteborg 1980  
upplästes och godkändes.

§ 3

Sekreteraren föredrog verksamhetsberättelse för perioden  
1980-1982. Generalförsamlingen godkände verksamhetsberättel-  
sen.

§ 4

Åke Fritjofsson föredrog revisorsrapporten, vilken godkändes.  
Presidiet beviljades full och tacksam ansvarsfrihet.

§ 5

Generalförsamlingen godkände presidiets förslag om oförändrad  
årsavgift av 20:- svenska kronor. Man godkände också förslaget  
att NUF-kongressernas netto skulle delas lika mellan NUF och  
nationella urologföreningen.

§ 6

Diskuterades nästa NUF-kongress, och problemet med att NUF:s  
kongresser regelbundet sammanfaller i tid med EAU:s kongresser.  
Generalförsamlingen biföll presidiets förslag att NUF-kongresserna  
skulle förläggas till ojämna år. Man accepterade tacksamt er-  
bjudande från urologkliniken i Malmö att undersöka möjligheterna

att redan inom ett år arrangera en NUF-kongress. Malmö-kliniken beviljades frihet att bestämma om kongressen skulle förläggas före eller efter sommaren.

#### § 7

Generalförsamlingen godkände presidiets förslag att mandatperioderna för kassör, redaktör och revisorer skulle vara samma som för generalsekreteraren. Ilkka Arvola hade önskat avgå som revisor. Till ny revisor valdes Matti Kontturi.

#### § 8

Diskuterades presidiets förslag att avstå från att trycka supplement av föredragen vid NUF-kongresser. Efter diskussion beslöts att man främst på grund av ekonomiska skäl skulle avstå från att trycka supplement. Istället skulle på försök abstractsboken göras något mera omfattande och skrivas på engelska. Den skulle skickas ut till alla medlemmar och arkiveras i sekreteriatet för att kunna tillställas medlemmar i framtiden.

#### § 9

Redovisade Åke Fritjofsson verksamheten rörande Scandinavian Journal of Urology and Nephrology. Tidskriften hade ökat i omfång, men trots detta förelåg ett stort antal artiklar väntande på publikation. För att i någon mån hålla publikationstiderna nere hade man nödgats öka procenten refuserade bidrag.

#### § 10

Informerades om kommande NUF-symposium. Generalförsamlingen godkände presidiets förslag och också de principer för NUF-symposiernas ekonomi m m som diskuterats i presidiet.

#### § 11

Frågade Per-Aage Høisaeter varför man inte i Scandinavian Journal of Urology and Nephrology tar in annonser respektive vetenskapliga artiklar från andra länder än de Skandinaviska. Åke Fritjofsson framhöll att tidningens ekonomi var tillfredsställande och att en utökad författarkrets skulle medföra ökade publikationstider och kräva en utökning av refereekretsen.

§ 12

Generalförsamlingen godkände med acklamation presidietts förslag att till hedersmedlemmar kalla Ilka Arvola, Wilfrid Brotherus, Peter Gammelgaard, Erling Hjort, Knut Høeg, Andreas Palmlöv och Erling Schrøeder. Man godkände också med acklamation presidietts förslag att utdela föreningens förtjänsttecken till Gustav Giertz, Jan Rusk och Åke Fritjofsson.


§ 13

Då intet övrigt androgs avslutade presidenten generalförsamlingens möte.

Helsingfors och Stockholm i Juli 1982



.....  
Olof Afthan  
President



.....  
Per Olov Hedlund  
Generalsekreterare

Kallelse till arbetsmöte i NUF:s presidium  
fredagen den 3 december 1982 kl. 10.30-13.30 (troligen kortare).

Lokal: Rum 232/33 i Riksstämmans lokaler vid Älvsjö mäss-  
hallar, Stockholm.

Föredragningslista:

1. NUF:s president och ordförande hälsar välkommen.
2. Protokoll från föregående möte i NUF:s presidium.
3. Eftersnack - slutredovisning från Trondheims-kongressen.
4. Redovisning av NUF:s ekonomiska situation.
5. Redogörelse för sättet att publicera föredrag vid Trondheims-kongressen. Diskussion om publikationssätt för Malmö-kongressen.
6. Vem är den verkliga ekonomiske garanten vid NUF-kongresserna?
7. Sponsor för NUF:s pris till bästa poster vid NUF-kongresserna.
8. Rapport om läget inför Malmö-kongressen.
9. NUF:s kongress 1985 - på Island?
10. NUF:s nuvarande funktion och målsättningar: förutsättningslös diskussion om samarbetsgrupperna, NUF-symposierna, NUF-kongresserna, NUF-bulletinen, m.m.
11. Övriga ärenden.

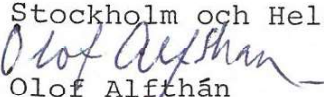
Av tradition är detta arbetsmöte i NUF:s presidium av informell karaktär. Syftet är att samla representativa NUF-medlemmar som befinner sig vid Riksstämman i Stockholm till ett möte för diskussion och kommunikation i väsentliga frågor. Till mötet kallas förutom NUF:s presidium också ordförandena och sekreterarna i samarbetsgrupperna i den mån dessa har möjlighet att närvara. Det föreligger också möjlighet att låta sig representeras genom annan kollega som bevistar Riksstämman.


Under sammanträdet serveras arbetslunch (öl, mackor, kaka, kaffe).

Det är mycket värdefullt för oss om ni kan meddela ert deltagande i förväg (för dimensionering av mat och dryck) till docent Lars Collste, Urologiska kliniken, Huddinge sjukhus, S-141 86 HUDDINGE.

Med vänliga hälsningar

Stockholm och Helsingfors november 1982

  
Olof Alfthan  
President

  
P O Hedlund  
Generalsekreterare

Protokoll vid arbetsmöte i NUF 3/12 1982, Riksstämman, Sthlm

Närvarande: Olof Alfthån (ordförande), <sup>Lars Collste/</sup> Lennart Andersson, Björn Eklund, Peter Ekman, Erling Fossberg, Åke Fritjofsson, Arne Fryjordet, P O Hedlund (sekreterare), Per Åge Høisaeter, Bernt Kvarstein, Flemming Lund, Pertti Puntala, Finn Rasmussen, Tomas Urnes, Lars Wadström, Hans Wolf.

§ 1 Ordföranden öppnade mötet, hälsade deltagarna välkomna och gav översiktliga kommentarer över verksamheten under året.

§ 2 Protokoll från föregående presidiummöte i Trondheim 1982 upplästes och godkändes.

Ekonomisk slut-  
rapport, Trondheim

§ 3 Bernt Kvarstein gav slutrapport om det ekonomiska utfallet av Trondheim-kongressen. Denna hade givit ett mycket stort överskott framför allt p g a att man under kongressen beslutade att kongressen skulle dokumenteras endast genom Abstraktboken och inte såsom tidigare genom supplement i Scandinavian Journal of Urology/Nephrology.

Det gynnsamma ekonomiska utfallet kunde dessutom hänföras till generösa donationer, och personliga insatser från arrangörerna i Trondheim.

Kalkyl Malmö

Ordföranden uttryckte föreningens stora tillfredställels och tacksamhet över det mycket välkomna kassatillskottet. Man diskuterade därefter den ekonomiska uppläggningsen av Malmö-kongressen. Enighet rådde att man där primärt inte skulle sträva efter att kalkylera med ett stort ekonomiskt överskott, utan såsom föreslogs av Lars Wadström i första hand sikta till att inte göra kongressen onödigt kostsam för deltagarna.

Ekonomisk rapport.  
NUF-bulletinen.

§ 4 Lars Collste redovisade det ekonomiska läget. Man diskuterade de stigande utgifterna för NUF-bulletinen, och stödde en utökad annonsverksamhet i denna.

Man diskuterade också innehållet i NUF-bulletinen. Finn Rasmussen föreslog att man med regelbundna intervaller borde publicera en förteckning över vid vilka sjukhus NUF:s medlemmar var verksamma.

Publikationssätt  
för NUF-kongresser

§ 5 Diskuterades åter sättet att publicera förhandlingarna vid NUF:s kongresser. Åke Fritjofsson redovisade kostnader vid olika publikationsalternativ. Man beslöt att publikationssättet fortfarande skulle ske enbart genom Abstraktboken som borde göras något mer omfattande än tidigare.



- Rapport Scandinavian Journal of Urology/Nephrology § 6 Åke Fritjofsson meddelade att den ekonomiska situationen för Acta var synnerligen god så att man närmaste året avsevärt skulle kunna utöka sidosantalet i Scandinavian Journal of Urology/Nephrology. Efter diskussion rekommenderade mötet att man i första hand på detta sätt skulle sikta till att förkorta publikationstiderna och t.v. behålla nuvarande kvalitetskrav på de artiklar som skulle accepteras.
- Ek. garanti för arrangörer av NUF:s kongresser § 7 Diskuterades den ekonomiska uppläggningsen av NUF:s kongresser. Man konstaterade att det ekonomiska ansvaret i princip vilade på arrangörsgruppen och att någon ekonomisk garanti hittills varken ställts från arrangörsländets nationella förening eller från NUF. Det ansågs önskvärt att NUF skulle kunna stödja arrangörsgruppen ekonomiskt. Som ex. på detta föreslogs att NUF skulle kunna ge arrangörsgruppen förskottslån till vissa arrangemang. Det ansågs också önskvärt att NUF så småningom skulle kunna bygga upp ett kapital som skulle medgiva ett ökat ekonomiskt stöd från NUF till arrangörsgruppen.
- Sponsor, poster pris § 7 Diskuterades sponsor för NUF:s pris till bästa poster vid NUF-kongresserna (2000 finska mark). Åke Fritjofsson gavs uppdraget att diskutera detta med bl.a. Wellcome.
- Malmö-kongressen § 8 Lars Wadström gav en detaljerad information om planerna för den kommande Malmö-kongressen, där förberedelserna redan voro långt framskridna.
- NUF:kongress 1985 § 9 Diskuterades plats för NUF:s kongress 1985. Sedan föregående presidiummöte hade det inträffat att Internationella Urologsällskapets kongress förlagts till Wien i juni 1985. Man kunde åter konstatera att detta på ett mycket olyckligt sätt sammanföll med planerna för NUF:s kongress på Island samma månad. Man fann sig därför nödsakad att återigen ändra kongressplats 1985, och beslöt att kongressen detta år skulle förläggas till Danmark i augusti.
- NUF:symposium dec. 1983 § 10 Diskuterades ämne för NUF:s symposium vid Riksstämman 1983. Man beslutade preliminärt välja ämnet Andrologi och att organisationen i stort skulle vara såsom tidigare vid dessa symposier.
- Intressekollision NUF-symposium - Riksstämman § 11 Lars Collste informerade om en viss irritation i Riksstämmans organisationskommitté, över att NUF ordnar separata symposier i samband med Riksstämman. Man beslöt att inte låta detta påverka planerna för kommande NUF-symposium. P O Hedlund skulle ta personlig kontakt med Riksstämmans organisationskommitté.

Redaktör NUF-  
bulletinen

§ 12 Ordföranden presenterade Peter Ekman som utnämnts till redaktör för NUF-bulletinen.

Urologerna i  
Stockholm vill ta  
totalansvar för  
den urologiska  
vården.

§ 13 Lennart Andersson informerade om en pågående aktion bland Stockholms-urologerna att verka för att få ta över den urologiska vården inom regionen helt och hållet. Man hade sedan en tid regelbundna kontakter med administrationen som i princip var positivt inställd till dessa planer. Syftet var att till urologiska kliniker överföra de urologpatienter som för närvarande vårdades vid kirurgiska kliniker. Praktiska svårigheter förelåg framför allt att lösa frågan om överflyttning av vårdresurser från kirurgiska till urologiska kliniker. Åke Fritjofsson informerade om likartade diskussioner i Uppsala.

§ 14 Då intet övrigt androgs avslutade ordföranden mötet.

Stockholm och Helsingfors december 1982

*Olof Alfthán*  
Olof Alfthán  
President

*P O Hedlund*  
P O Hedlund  
Generalsekreterare